

TRASLATIO



Orden del Camino de Santiago

Orden del Camino de Santiago
c/ Betanzos, 18 - 1ºD
15704 - Santiago de Compostela

Apartado de Correos 37
15800 - Melide (A Coruña)
ESPAÑA

Teléfonos:
981 57 60 34
699 289 787
Fax: 881 975 146
www.ordensantiago.com
e-mail:ordensantiago@terra.es



XACOBEO 2010
Galicia



**PEREGRINACIÓN
RUTA XACOBEO DO
MAR DE AROUSA**

“TRASLATIO”

1 y 2 de Mayo de 2010



XACOBEO 2010
Galicia

“RUTA XACOBEA DO MAR DE AROUSA

La Ruta del Mar de Arousa y del Río Ulla recuerda a “Traslato xacobeo”, es decir, la llegada a Galicia, por mar, del cuerpo del Apóstol Santiago, tras su martirio en Jerusalén. El itinerario comienza a la entrada de la ría de Arousa, dejando a estribor las islas de Onza y Ons. La Península de O Grove, a Illa da Toxa, a de Arousa, a Pobra do Caramiñal, Cambados, Vilagarcía, as Torres do Oeste de la época del Arzobispo Gelmírez, o la confluencia de los ríos Sar y Ulla. A partir de Padrón, la ruta sigue el trazado del Camino Portugués hasta alcanzar Compostela.

Por tanto hay una forma de hacer el Camino de Santiago sin pisar tierra ni castigar nuestros pies: a través de la Ruta del Mar, por la Ría de Arousa y el Río Ulla hasta arribar a Iria Flavia (Padrón), desde donde se emprende el trayecto final a pie hasta Compostela por el último tramo del Camino Portugués.

Esta ruta marítima – fluvial conmemora la llegada a Galicia, por mar, del cuerpo del Apóstol Santiago el Mayor, después de su martirio en Jerusalén, en el 44 d.C. Cuenta la tradición que sus discípulos recogieron su cuerpo y, desde el puerto de Jaffa, lo trasladaron a través de todo el Mediterráneo y de la costa atlántica hasta Iria Flavia, entrando por la ría de Arousa y remontando el río Ulla. Una vez en Iria Flavia, el cuerpo fue trasladado a pie a Compostela.

Si decides peregrinar por mar debes saber que las condiciones para obtener la Compostela marítima son dos: hacer en barco de vela o motor, por lo menos cuarenta millas náuticas, desde el puerto de salida hasta el de Pontecesures, justificándolo con la credencial sellada; y, en segundo lugar, hacer el Camino a pie desde Pontecesures – Padrón hasta la Catedral de Santiago.

PROGRAMA

Sábado 1 de mayo

10,00	CONCENTRACIÓN DE PARTICIPANTES EN PUERTO TURISTICO DE O GROVE, REGISTRO Y ACREDITACIÓN.
10,30	EMBARQUE EN CATAMARAN Y SALIDA DEL PUERTO. TRAVESÍA TURÍSTICA MAR DE AROUSA, RUMBO A POBRA DO CARAMIÑAL.
12,30	DESEMBARQUE EN EL PUERTO DA POBRA.
13,00	ACTO INSTITUCIONAL EN LA POBRA.
14,30	EMBARQUE EN CATAMARÁN. COMIDA A BORDO Y CONTINUACIÓN RUTA MARÍTIMA MAR DE AROUSA HACIA PONTECESURES. -PARADA EN LA RIA PARA HOMENAJE FLORAL, EN HONOR DEL ILMO. SR. DON JOSÉ LUIS SÁNCHEZ AGOSTINO.
18,00	LLEGADA A PONTECESURES.
19,00	SALIDA DE PONTECESURES Y REGRESO AL PUERTO DE O GROVE.
21,00	LLEGADA AL PUERTO TURISTICO DE O GROVE Y DESEMBARQUE

Domingo 2 de mayo

	PEREGRINACION A PIE
08,00	SALIDA AUTOBUS DESDE LA ESTACION DE O GROVE.
09,30	SALIDA DE PEREGRINOS DESDE PONTECESURES HACIA SANTIAGO, SIGUIENDO EN CAMINO PORTUGUÉS.
14,00	COMIDA EN LA CARBALLEIRA DE SAN MARTIÑO. GAITEIROS
16,00	POSIBILIDAD DE SALIDA EN AUTOBÚS HASTA SANTIAGO (JUAN XXIII). LOS QUE QUIERAN Y SE SIENTAN CON FUERZAS, PODRÁN CONTINUAR HASTA SANTIAGO, SIGUIENDO EL CAMINO PORTUGUÉS.
19,00	LLEGADA DE PEREGRINOS A PIÉ A SANTIAGO. TIEMPO LIBRE EN SANTIAGO Y CATEDRAL
20,00	REGRESO EN AUTOBUS, CON PARADAS ORGANIZADAS.

MENÚ A BORDO

Empanadas variadas.
Mexilons o vapor.
Arroz de marisco.
Tarta de Santiago.
Agua y refrescos.

Vino Albariño
Chupito crema de orujo.

PRECIOS

50 Euros por persona salida del SABADO.
50 Euros por persona salida del DOMINGO.

Este precio incluye:

Ruta Marítima Mar de Arousa hasta Pontecesures, Sábado.
Comida a bordo Sábado.

Diploma de la Orden conmemorativa.
Diploma Ruta Marítima-Cruceros do Ulla.
Bolsa de Peregrino conmemorativa.

Vieira del Peregrino conmemorativa pintada a mano.
Actuación Musical a bordo, a cargo del profesor y caballero Don Carlos Otero Padín y su grupo.
Autobuses y traslados del Domingo.
Comida del Domingo.
Gaiteiros del Domingo.

RESERVAS

Reservas hasta el viernes 16 de abril, llamando al teléfono 986 73 51 30, en horario de 10 a 14 horas, preguntando por Stas. Adela o Bea.

Por cuestiones de organización y disponibilidad de embarcaciones, las plazas quedan limitadas a 70 por barco, una vez completada la primera embarcación, los restantes entrarán en una lista de espera, hasta completar otra embarcación.

Se registrarán los participantes por riguroso orden de reserva.

Se abrirá una cuenta bancaria específica para abonar las reservas.

SEGURIDAD

SABADO.

Unidad Marítima de Salvamento y Rescate del Servicio de Protección Civil y Emergencias del concello de O Grove. Lancha de escolta y socorristas a bordo.

DOMINGO.

Vehículo Todo Terreno Protección Civil, primeros auxilios y apoyo logístico, desde Pontecesures a Santiago.